

GEMEINDEBLATT

AMTSBLATT DER GEMEINDE HILZINGEN MIT DEN ORTSTEILEN

Tradition und Fortschritt

HILZINGEN
IM HEGAU



Duchtlingen



Schlatt a. R.



Weiterdingen



Binningen



Riedheim

59. Jahrgang

36. Kalenderwoche

Donnerstag, 7. September 2023

Nummer 36

Pflücken erwünscht

Auch Fallobst soll aufgesammelt werden

Hilzingen. Jährlich fällt viel Obst von Bäumen und Sträuchern, das keine Verwendung findet. In der Gemeinde Hilzingen soll dieser Lebensmittelverschwendung entgegengewirkt werden. Im Rahmen der Aktion »Gelbes Band« ist es erlaubt, gekennzeichnete Bäume abzuernten und das Obst für private Zwecke zu verwerten.

Wer also einen Baum in der Gemeinde Hilzingen sieht, der mit einem gelben Band markiert ist, darf sich bedienen. Die gelben Bänder, die die Mitarbeiter des Bauhofs an den entsprechenden Bäumen anbringen, signalisieren: Hier darf kostenlos und ohne weitere Rücksprache für den Eigenbedarf geerntet werden.

Für den Erntespaß gelten ein paar einfache Regeln: Ernten Sie ausschließlich von Bäumen und Sträuchern, die ein gelbes Band tragen, denn nur diese wurden von den Besitzerinnen und Besitzern zur Ernte freigegeben. Gehen Sie behutsam mit den Pflanzen um. Es darf nur



Hier darf geerntet werden: Bei Bäumen mit gelbem Band ist pflücken erwünscht.

Bild: Gemeinde Hilzingen)

ohne Leiter geerntet werden – auch das Fallobst soll aufgesammelt und verwertet werden. Beim Betreten von Streuobstwiesen ist auf mögliche Gefahrenstellen, wie zum Beispiel herumliegende Äste oder Bodenunebenheiten zu achten. Auch sollte nur so viel geerntet werden, wie man selbst verbrauchen kann.



Aufgrund des Regenwetters konnte in diesem Jahr die Hördöpfel-Olympiade im Sommerferienprogramm der Narrengruppe Bodensprenger Duchtlingen nicht wie gewohnt auf dem Sportplatz in Duchtlingen stattfinden. Nach kurzfristiger Umplanung konnte das Programm aber dann doch in der Halle von Familie Hägele durchgeführt werden. Zur Geschichte des Kartoffelkönigs wurden verschiedene Spiele gemacht, unter anderem Kartoffellauf durch einen Parcours. Der Kartoffelkönig wurde gebastelt und zur Stärkung gab es für alle etwas zu trinken und zu Essen. Alle 17 Kinder waren mit Eifer dabei. Gegen 17 Uhr machten sich dann alle wieder auf zur Bushaltestelle in Duchtlingen, wo die Eltern die Kinder wieder in Empfang genommen haben. Die Bodensprenger freuen sich schon auf das Sommerferienprogramm 2024.

Bild: NG Bodensprenger Duchtlingen

Zu verschenken

Haben Sie auch Sachen, die zu schade für den Müll und noch brauchbar sind? Dann rufen Sie uns an unter 07731/3809-51.

- Gut erhaltene stabile Schlafcouch, Breite 1,6 m, mit Lattenrost, Tel. 07731 182721
- Klavier, Tel. 07731 64708
- 20 Bücher von Dr. Hittich und anderen, Tel. 07731 909910
- 1 Gefrierschrank (funktionsbereit), Tel. 0176 34316681
- Planschbecken Durchmesser 1 m, Höhe 30 cm, zum Aufstellen, Tel. 07731 60403
- Heimtrainer voll funktionsfähig, Tel. 07731 68130

Anzeigenannahme

Info Kommunal Verlag + Drucksachenservice

Jahnstraße 40, 78234 Engen

Telefon: 0 77 33 996 594-5660

Fax: 0 77 33 996 594-5690

E-Mail: info@info-kommunal.de



Herzlichen Glückwunsch: Am 31. August feierten Marita und Fritz Hengge aus Hilzingen ihre Goldene Hochzeit. Bürgermeister Holger Mayer beglückwünschte das Paar und überbrachte im Namen der Gemeinde Hilzingen einen Einkaufsgutschein sowie die Urkunde des Ministerpräsidenten.

Bild: Gemeindeverwaltung

Unsere Jubilare

09. September 2023

■ 70 Jahre: **Margot Weiß-Huber**, Am Steppbachwiesle 34, Hilzingen

■ 70 Jahre: **Josef Wenisch**, Meckergasse 1, Hilzingen

11. September 2023

■ 85 Jahre: **Traute Fliedner**, Roseneggstr. 23, Hilzingen

12. September 2023

■ 70 Jahre: **Roger Brauer**, Forsterbahnried 9a, Twielfeld

14. September 2023

■ 85 Jahre: **Hildegard Wegel**, Hanfgarten 33, Hilzingen

Apotheken-Notdienst

Do 07.09.

■ **Viola-Apotheke Volkertshausen**, Bärenloh 3

Fr 08.09.

■ **Neue Stadtapotheke Radolfzell**, Sankt-Johannis-Str. 1

Sa 09.09.

■ **Apotheke im Cano Singen**, Bahnhofstr. 25

So 10.09.

■ **Marien-Apotheke Singen**, Rielasinger Str. 172

Mo 11.09.

■ **See-Apotheke Gaienhofen**, Hauptstr. 223

■ **Stadt-Apotheke Engen**, Vorstadt 8

Die 12.09.

■ **Apotheke Sauter Singen**, Ekkehardstr. 18

Mi 13.09.

■ **Ratoldus-Apotheke Radolfzell**, Schützenstr. 2

Do 14.09.

■ **Central-Apotheke Singen**, Hegastr. 26

Angaben ohne Gewähr. Tagesaktuelle Auskünfte zum jeweiligen Apotheken-Notdienst erhalten Sie aus dem Festnetz kostenlos über Telefon 0800/0022833.



Zu Beginn der Ferien bot der SV Schlatt am Randen wieder einen Schwimmkurs für sichere Schwimmer an. Leider schlug vor dem Schwimmkurs das Wetter um und die Kinder froren im für sie zu kalten Wasser. Dadurch haben nicht alle Kinder das Ferienprogramm bis zum Schluss durchziehen können. Ein Großteil der Wasserratten hatte jedoch großen Spaß und konnte große Fortschritte machen. Mit Eifer und Hartnäckigkeit konnte jedes Kind in seinem Tempo auch neue Schwimmstile, wie Kraul- und Rückenschwimmen erlernen. Auch mit der Unterstützung von spontan erworbenen Neoprenanzügen wurde der Kälte getrotzt. Einige waren mit so viel Ehrgeiz dabei und steigerten Ihre Schwimmleistungen enorm, dass Sie auch zwei Prüfungen von den begehrten Schwimmabzeichen Pirat, Bronze oder Silber nacheinander schafften. Anschließend empfingen sie fröhlich eine Urkunde und ein kleines Geschenk. Alle waren begeistert und freuen sich schon auf die Teilnahme im nächsten Jahr.

Bild: SV Schlatt a.R.

Trainingsbeginn

Jedermänner und Powerfrauen starten durch

Binningen. Es geht wieder los, gleich nach den Schulferien am 14. September, beginnen die Jedermänner wieder mit ihren Sportaktivitäten in der Hohenstoffelhalle in Binningen.

Die Jedermänner des SV Binningen trainieren immer donnerstags von 19:45 bis 20:45 Uhr.

Die Powerfrauen trainieren immer donnerstags von 18:30 bis 19:30 Uhr.

In beiden Gruppen wird unter der Anleitung einer äußerst kompetenten Trainerin ein abwechslungsreiches Gymnastik-

programm angeboten. Die Übungen dienen der Beweglichkeit, der Kräftigung und der Koordination. Wer mag, kann nach dem Training im Clubheim des SV Binningen die sozialen Kontakte pflegen. Interessierte können einfach reinschnuppern, mitmachen und sich wohlfühlen.

Bei Fragen wendet man sich an die Ansprechpartner der beiden Gruppen: Für die Powerfrauen ist dies Karin Nägele, Tel. 07739 349, für die Jedermänner ist es Josef Leirer, Tel. 07739 1295.



Abfuhrtermine

■ Fr 08.09.2023

■ Mi 13.09.2023

Biomüll

Problemstoffsammlung Hilzingen, Hegau-Halle, 10 bis 12 Uhr

Für nähere Informationen wenden Sie sich bitte an den Müllabfuhr-Zweckverband Rielasingen-Worblingen, Telefon 07731/9315-61, www.mzv-hegau.de.

Gelbe Säcke sind im Rathaus, Bürgerbüro, EG, erhältlich.

Neues Musikschuljahr

Neue Kurse an der Jugendmusikschule Westlicher Hegau

Hilzingen. Im »MusiKäferle und MusiKäfer« stellen Kinder im Alter von sechs Monaten bis vier Jahren zusammen mit einem Familienmitglied einen ersten spielerischen Kontakt zur Musik her. Für Kinder im Alter von vier bis sechs Jahren werden Kurse der »Musikalischen Früherziehung« angeboten. Die Kinder werden mit Singen, Spiel, Tanz und Spaß an die Musik herangeführt. Für Kinder im Alter von sechs bis zwölf Jahren sind »Spielgruppen und Kleingruppen-Unterrichte« geeignet. Noten kennenlernen, Instrumente ausprobieren und erste Musikstücke musizieren sind die Inhalte dieser Kurse.

Es werden alle Instrumente der Bereiche Blechblasinstrumente, Holzblasinstrumente, Schlagzeug und Percussion, Gesang, Tasteninstrumente, Streichinstrumente, Gitarre, E-Gitarre und E-Bass unterrichtet. Ergänzend zum Instrumentalunterricht kann in den Musikschul-Chören, Instrumental-En-



sembles Bläserklassen sowie Bands und Orchestern mitmusiziert werden. Diese Ergänzungsfächer sind für die Hauptfachschüler kostenfrei.

Die Schule ist Mitglied im Verband deutscher Musikschulen, staatlich anerkannt und gemeinnützig. Der Unterricht findet vor Ort in Büsingen, Gailingen, Gottmadingen, Hilzingen und Rielasingen-Worblingen statt.

Infos und Anmeldung erfolgen bei der Geschäftsstelle der Jugendmusikschule Westlicher Hegau, Tel. 07731 92476 oder im Internet unter www.jumu-hegau.de.

Duftes Erlebnis

Kleine Gärtner beim Sommerferienprogramm

Binningen. Am Ferienprogramm in der Duft- und Kräutergärtnerei Syringa in Binningen hatten über 30 Kinder aus der Gemeinde am 7. August bei sommerlichen Temperaturen viel Spaß. Zuerst wurde das Leben der Tiere am und im Teich beobachtet, die neu eingezogene Wasserschildkröte war dabei besonders interessant; ist die echt oder doch nur eine Figur, sie bewegt sich ja gar nicht?! Beim Rundgang durch den Schaugarten lernten die Kinder unterschiedliche Düfte verschiedener Pflanzen, wie zum Beispiel zahlreiche verschiedene Minzen, die Colapflanze, Schokoladen- und Gummibärchenblume, die Zitronenverbene und viele mehr kennen. Manche zupften sich ein paar Blättchen der Pflanzen für einen Tee für Mama und Papa ab. In der Stinkpflanzenecke dagegen rümpften sie ihre Nasen, schnell



»Hände waschen« am Lavendel. Mutig klopfen die Mädchen und Jungs am märchenhaften Hexenhaus an, aber glücklicherweise war die Kräuterhexe gerade im Duftgarten Kräuter sammeln. Da alle gut bei der Führung aufgepasst hatten, bekamen sie ein Geschenk, das die Kräuterhexe für die braven Kinder gerichtet hat. Anschließend durften sie sich als Gärtner erproben. Jedes Kind topfte eine Pflanze ein und bastelte mit Samen, Lehm und Erde eigene Samenbomben, welche sie als Andenken mit nach Hause nehmen durften. Alle hatten viel Spaß und die Kräuterhexe freut sich schon auf nächstes Jahr.

Bundesweiter Warntag

Am 14. September erschallen die Sirenen

Hilzingen. Am Donnerstag, 14. September, findet der nächste bundesweite Warntag statt. An diesem gemeinsamen Aktionstag wollen Bund und Länder sowie die teilnehmenden Stadt- und Landkreise und Gemeinden wieder gemeinsam ihre Warnmittel erproben.

Die Gemeinde Hilzingen wird sich ebenfalls am Warntag beteiligen, weshalb auch teilweise

Sirenen ertönen werden. Ziel des Warntags ist es, zum einen die technische Warninfrastruktur zu testen und die Bevölkerung über das Thema Warnung zu informieren und zu sensibilisieren.

Auf der Internetseite www.bundesweiter-warntag.de gibt es außerdem noch die Möglichkeit sich ausführlich über den Warntag zu informieren.

Freiwillige Feuerwehr

Probenplan KW 36

Dienstag, 12. September, Atemschutzstrecke SH, 19 Uhr

Hilzingen

Montag, 11. September, Probe Zug I + II, 19:30 Uhr

Duchtlingen

Montag, 11. September, Probe, 20 Uhr

Weiterdingen

Samstag, 9. September, Grillfest

Montag, 11. September, Probe, 20 Uhr

Riedheim

Donnerstag, 14. September, Probe, 20 Uhr

60 Jahre

Kindergarten St. Elisabeth Hilzingen

SAMSTAG, 07.10. 2023



Programm

- 10.00 Uhr Dankgottesdienst*
- Grußworte
- Tag der offenen Tür
- verschiedene Mitmachaktionen
- Ausklang gegen 15.00 Uhr

Getränke,
gegrillte
Würste,
Kaffee und
Kuchen

* bei schlechtem Wetter findet der Dankgottesdienst in der Pfarrkirche St. Peter & Paul statt

»Das Hotel zu den zwei Welten«

Museumsverein Hilzingen
präsentiert das »Theater Pralka«



Die Schauspieler: Silke Seehaus, Christine Neu, Herbert Pachmann, Petra Frank-Braik, Martina Speier, Cora Bühner. Bild: Pralka

Hilzingen. Der Singener Theaterverein Pralka zeigt dieses Jahr ein tiefsinniges, modern inszeniertes Stück unter der Regie von Ulrich Trommsdorff. In einem Hotel zwischen Leben und Tod, in das die Seelen aller Komapatienten kommen, treffen sich Personen mit unterschiedlicher Herkunft und unterschiedlichen Meinungen. Im Hotel zu den zwei Welten sind die Hotelgäste von ihren physischen Schmerzen, die ihre Körper gerade erleiden, befreit und müssen so entweder auf den Erfolg der Ärzte oder deren Misserfolg warten. Je nachdem fahren die Gäste mit einem Aufzug, dem einzigen Ausgang des Hotels, entweder wieder zurück auf die Erde ins Leben, oder hoch in den Himmel, in den Tod. Theater steht hier als

krisenhaftes Gespräch über Freiheiten des Lebens, das Mysterium des Todes, über die Gelassenheit, Unausweichliches zu akzeptieren, und auch ein Stück über die Liebe. Hôtel des deux Mondes ist ein Theaterstück des renommierten französischen Autors Éric-Emmanuel Schmitt. Mehr Informationen unter www.pralka.de.

Am 30. September, 20 Uhr, findet die Premiere in der Remise im Schlosspark, Hauptstraße 36, Hilzingen, statt. Kartenreservierung für die Aufführung in der Remise erfolgt über das Theater Pralka, Christine Neu, unter Tel. 07731 919329, Homepage www.pralka.de, E-Mail contact@house-event.de. Karten kosten 12 Euro, an der Abendkasse 14 Euro.

Tag der offenen Tür bei den Squaredancern

Körperliche und geistige Fitness steigern

Hilzingen. Der Square Dance Club Rhythm Rebels Hilzingen bietet allen Freunden der Musik und des Tanzes die Möglichkeit, am Montag, 11. September, ab 20 Uhr an einem sogenannten »Open House« teilzunehmen. Eingeladen sind all diejenigen, die Modern American Squaredance einmal sehen, und kennen lernen möchten. Es ist schon lange kein Geheimnis mehr, dass Tanzen die körperliche und geistige Fitness steigert. Die Mitglieder des Squaredance-Clubs freuen sich über jeden Besucher – Egal ob Einzelpersonen oder Paare, ob Jung oder Alt. Bei ausreichendem In-

teresse findet anschließend ein Kurs statt. Squaredance stammt aus den wilden Zeiten der Besiedelung der heutigen USA und wird leider immer noch mit der legendären Country- und Westernmusik in Verbindung gebracht. Aber auch hier ist die Zeit nicht stehen geblieben. Aktuelle Hits aus der ganzen Welt nehmen immer mehr Einfluss auf das Musikprogramm, das inzwischen die Geschmäcker aller Altersklassen erreicht. Veranstaltungsort ist die Aula der Peter Thumb Schule in Hilzingen(Nähe Kirche), Infos gibt es unter www.rhythm-rebells.de.

Seniorenrat Hilzingen

Jahreshauptversammlung

Der Seniorenrat Hilzingen lädt zur Jahreshauptversammlung am Montag, 18. September, um 15 Uhr im evangelischen Gemeindesaal Hanfgarten ein.

Zu dieser Sitzung haben Seniorinnen und Senioren, interessierte Bürgerinnen und Bürger von Hilzingen und den Ortsteilen nebenbei die Möglichkeit, sich aktiv einzubringen, sich als Seniorenrätin oder Seniorenrat zur Wahl stellen und sich für das Wohl aller einzusetzen.

Tagesordnung

1. Begrüßung durch den Vorsitzenden
2. Kassenprüfbericht durch das Rechnungsamt der Gemeinde, Herrn Mattes und Kassenstands-Bericht durch Schatzmeister Reiner Hatt
3. Jahresrückblick durch den Vorsitzenden und den Schriftführer
4. Durchführung der Wahlen durch Wahlleiter, Bürgermeister Holger Mayer (Entlastungen und Neuwahlen)
5. Jahresausblick: durch den Vorsitzenden und Kooperationen Initiative ZUSAMMENKUNFT
6. Vortrag von Revierförster Werner Hornstein: Unser Wald im Hegau im Hinblick auf den Klimawandel
7. Schlusswort durch Bürgermeister Mayer und dem Vorsitzenden

Alle Seniorinnen und Senioren, interessierte Bürgerinnen und Bürger von Hilzingen und den Ortsteilen sind herzlich eingeladen.

Mit freundlichen Grüßen,
Manfred Hirner, Vorsitzender

Impressum

Herausgeber: Gemeinde Hilzingen, Telefon 0 77 31/38 09-0, Telefax 0 77 31/38 09-30, homepage: www.hilzingen.de
Verantwortlich für den amtlichen Inhalt und andere Veröffentlichungen der Gemeindeverwaltung Hilzingen ist Bürgermeister Holger Mayer oder sein Vertreter im Amt.
Für den übrigen Inhalt Info Kommunal Verlag s.u.

Redaktionsschluss: montags, 11.00 Uhr (Änderungen werden im Gemeindeblatt angekündigt). Sofern möglich, bitte die Pressemitteilungen per E-Mail an gemeinde@hilzingen.de senden.

Gesamtherstellung, Beratung/Annahme von Anzeigen, Abonnement: Info Kommunal Verlags-GmbH, Jahnstraße 40, 78234 Engen, Tel. 0 77 33/99 65 94-56 60, Fax 0 77 33/99 65 94-56 90, E-Mail: info@info-kommunal.de

Geschäftsführer: Tobias Gräser

Druck: Druckerei Konstanz GmbH

Kein Amtsblatt erhalten? Tel. 0 75 31 / 99 94 44 4 (Ortstarif)

Redaktions- und Anzeigenschluss:
Montag, 11 Uhr

Verstärkung für das Team

Neue Hospizbegleiterinnen
für den ambulanten Hospizdienst Horizont



Von links: Petra Braik, Christina Gilbert, Elisabeth Pudzych, Heike Ludwig, Miriam Pfeifer, Johanna Pfüller, Carola Schoch, Ursula Will.

Bild: Brüstle-Müller

Der ambulante- Hospizdienst Horizont freut sich über Verstärkung - Ende Juni haben acht engagierte Frauen erfolgreich den Qualifizierungskurs für ehrenamtliche Hospizbegleiterinnen abgeschlossen.

Hegau. In einem intensiven halben Jahr haben sich die Teilnehmerinnen mit ihren eigenen Erfahrungen und Gefühlen zu den Themen Sterben, Tod, Verlust und Trauer auseinandergesetzt. In einem nächsten Schritt ging es um die Vorbereitung auf die achtsame Begleitung von schwererkranken, sterbenden Menschen und ihren An- und Zugehörigen. Durch Fachvorträge, Übungsaufgaben und Rollenspiele haben kompetente Kursleiterinnen und Referenten aus den Bereichen der Hospizarbeit und Palliative Care die Teilnehmer für ihren Einsatz als ehrenamtliche Begleiter vorbe-

reitet. Wissensinhalte zu Kommunikation, Bedürfnisse Sterbender, Demenz, Spiritualität, Trauer, Palliativmedizin und palliativen Pflege wurden vermittelt. Gemeinsam mit den Kursleiterinnen konnten die Teilnehmerinnen in großer Offenheit, mit Selbstreflexion und Engagement den Weg zu einer hospizlichen Haltung eingeschlagen. Durch diesen gemeinsamen Weg war ein guter und intensiver Zusammenhalt in der Gruppe gewachsen.

In einem feierlichen Rahmen wurden den Teilnehmerinnen durch Iris Eggensberger, Leiterin des stationären Hospizes und des ambulanten Hospizdienstes, die Zertifikate überreicht. Sie begrüßte die neuen ehrenamtlichen Begleiterinnen in der sorgenden Gemeinschaft des ambulanten Hospizdienstes und dankte den beiden Leiterinnen des Kurses, Sonja Brüstle-Müller und Susanne Grimm.

Überzeugender Heimsieg

Unterhaltsame Partie in Weiterdingen

Weiterdingen. Trotz einiger Personalsorgen konnten die Stoffelkicker vergangenen Sonntag ihre ersten drei Punkte im zweiten Saisonspiel feiern. Gegen den FC Italiana Singen gewann das Team mit 4:2 und verhinderte so einen Fehlstart in die neue Spielzeit.

Zu Beginn fanden die Blaugelben nur schwer ins Spiel und der Gegner hatte die gefährlicheren Offensivaktionen. Ein freier Kopfball wurde vom Singener Stürmer noch vergeben, wenige Minuten später fand ein langer Ball den Flügelspieler, der zum 1:0 verwandelte.

Nach diesem Rückstand wachte das Heimteam auf, der prompte Ausgleich wurde vom Schiedsrichter zurückgenommen und es gab kurioserweise für ein Foul in der Aktion zuvor Elfmeter, welcher vergeben wurde. Doch keine fünf Minuten später köpfte Tobias Mohr eine schöne Flanke vom zweiten Pfosten nach innen, wo Simon Rankl zum Ausgleich abstauben konnte.

te. Der SC Weiterdingen hatte den Gegner nun im Griff und Alexander Greuter traf nach überraschendem Assist von Domenik Bucher mit dem Halbspitzpfiff zur Führung.

Das Heimteam knüpfte nahtlos an die erste Hälfte an und konnte die Führung innerhalb von 15 Minuten durch ein Eigentor und einen sehenswerten Fernschuss von Philipp Rankl ausbauen. Nun lag die Konzentration auf dem Verteidigen und das gelang dem SCW über weite Strecken sehr gut. Eine Unaufmerksamkeit konnte der gegnerische Stürmer freistehend nicht nutzen, ansonsten kam er kaum zu Chancen. Kurz vor Schluss wurde es durch ein umstrittenes Elfmeter Tor nochmals spannend, doch der Schiedsrichter beendete eine unterhaltsame Partie kurz darauf.

Am kommenden Samstag treffen die Stoffelkicker im Derby auf den FC Hilzingen 2 und freuen sich auf viele Auswärtsfans. Anpfiff ist um 14 Uhr.

Anzeigenberatung

GEMEINDEBLATT
AMTSBLATT DER GEMEINDE HILZINGEN MIT DEN ORTSTEILEN

INFO
KOMMUNAL

Jahnstraße 40 · 78234 Engen
Tel. 07733 996594-0
Fax 07733 996594-5690
E-Mail: info@info-kommunal.de

Standesamt Hilzingen

August 2023

Eheschließungen

18.08.2023 Alexander Maier und Alexandra Graf,
Trottengasse 22A, 78247 Hilzingen

Vier weitere Eheschließungen

Sterbefälle

01.08.2023 Adelbert Georg Graf
Oberbrühlstr. 1, 78247 Hilzingen-Schlatt a.R.

Zwei weitere Sterbefälle

Die Gemeinde Gottmadingen sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt bzw. nach Vereinbarung einen

Sachbearbeiter (m/w/d)

Es erwartet Sie ein verantwortungsvolles und interessantes Tätigkeitsfeld u.a. mit den Schwerpunkten Gewerbeamt, Rentenangelegenheiten, Gaststättenbehörde, Gestattungen nach GastG und Vertretung im Standes- und Sozialamt.

Wir bieten eine unbefristete Beschäftigung mit einem Umfang von ca. 80 %. Die leistungsgerechte Bezahlung erfolgt nach dem TVöD bis zur Entgeltgruppe 9a.

Eine ausführliche Stellenausschreibung finden Sie unter www.gottmadingen.de (Rathaus > Jobs und Ausbildung). Für Fragen steht Ihnen Sabrina Emhardt unter der Telefonnummer 07731 908-146 gerne zur Verfügung.

Johann-Georg-Fahr-Straße 10
78244 Gottmadingen

hauptamt@gottmadingen.de
www.gottmadingen.de





Ein Gläschen Sekt zum Anstoßen auf einen besonderen Tag: Kurt Schirmer aus Hilzingen feierte vergangene Woche seinen 101. Geburtstag im Kreise seiner Familie. Bürgermeister Holger Mayer ließ es sich nicht nehmen, den Jubilar zu besuchen und die herzlichsten Glückwünsche der Gemeinde Hilzingen zu überbringen.

Bild: Gemeindeverwaltung

Tour zum Güttinger See

Radwandergruppe ist wieder unterwegs

Hegau. Die Radwandergruppe lädt zu ihrer nächsten Radtour ein, die wieder in die nähere Umgebung führen soll. Die Donautour von Tuttlingen nach Sigmaringen fand bei bestem Radfahrwetter ohne die große Hitze des August statt und war sehr lohnend und empfehlenswert. Für Radfahrer ist natürlich noch gut zu wissen, dass es in den Bahnhöfen von Tuttlingen und Donaueschingen Lifte gibt, in Immendingen dagegen nicht. Diesmal soll es zum Güttinger See gehen, der länger nicht mehr angefahren wurde. Dabei

soll erst vor dem Start entschieden werden, ob die Tour am Steißlinger oder am Mindelsee vorbei führen wird. Eingeladen sind alle, die gerne normal radfahren, ob mit oder ohne »E«, und auch Gäste sind stets herzlich willkommen. Start ist am Mittwoch, 13. September, um 9 Uhr auf dem Parkplatz gegenüber Heinemann an der Rielsingerstraße. Es wird gegrillt und wegen des immer noch warmen Wetters gehört auch die Badehose ins Gepäck. Infos gibt es bei Karl Baumann unter Tel. 0177 4116748.

Trauercafé

Nächster Termin am 24. September

Hegau. Nach dem Tod eines Nahestehenden ist es für Trauernde oft schwer, zurück ins Leben zu finden. Der Verlust scheint oft den Sinn des eigenen Lebens in Frage zu stellen – nichts ist mehr so wie es war. Zur Begegnung mit anderen Betroffenen, die Ähnliches erlebt haben, lädt der ambulante Hospizdienst Horizont ein. Das Angebot soll Impulse geben, Gespräche und Zuhören ermöglichen sowie hilfreiche Informationen geben und weitere Unterstützungsmöglichkeiten aufzeigen. Das Trauercafé findet am Sonntag, 24. September, von 14 bis 16

Uhr im Café Horizont, Hegaustraße 29, in Singen statt. Weitere Termine des Trauercafés sind an jedem vierten Sonntag im Monat. Das Café Horizont ist an diesen Tagen nur für das Trauercafé geöffnet.

Das Angebot ist kostenfrei, über Spenden freut sich der ambulante Hospizdienst. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich, bei Fragen kann man sich gerne an den ambulanten Hospizdienst Horizont, Hegaustraße 31, Singen, Tel. 07731 96970780, E-Mail koordination@hospizdienst-horizont.info, Homepage www.hospiz-horizont.info wenden.

»Die letzte Äbtissin«

Lesung mit Sandhya Hasswani aus ihrem historischen Roman

Weiterdingen. Der Hegau-Geschichtsverein lädt ein zu einer Lesung mit Sandhya Hasswani am Sonntagnachmittag, 24. September, um 15 Uhr auf Schloss Weiterdingen.

Das Buch handelt vom bewegten Leben der Marianna von Hornstein-Göffingen (1723-1809), einer starken Frau aus dem 18. Jahrhundert, die sich zahlreichen Reformen gegenüberübersah und deren 300. Geburtstag dieses Jahr unter anderem mit einer Ausstellung in Bad Säckingen gewürdigt wird. Das Buch hält sich eng an historische Geschehnisse, immer wieder ist der Bodenseeraum Schauplatz, ebenso Wien und das Banat. Als letzte Fürstäbtissin des Säckinger Fridolinstifts war Marianna nicht nur eine einflussreiche Frau aus dem

Hause Hornstein, sie pflegte auch enge Beziehungen zu den Konstanzer Bischöfen von Rodt. Die Schriftstellerin Sandhya Hasswani hat sich in den vergangenen Jahren intensiv mit der Heimatgeschichte Süddeutschlands auseinandergesetzt. 2020 erschien ihr erstes Buch »Sagenhafter Hotzenwald«, 2021 ihr zweites Werk in alemannischer Mundart »Chind«, und in 2022 »Die letzte Äbtissin«.

Nach der 60-minütigen Lesung ist eine Gesprächsrunde bei Kaffee geplant. Die Gebühr beläuft sich auf 6 Euro, für HGV-Mitglieder sind es 5 Euro. Um Anmeldung wird gebeten unter E-Mail info@hegau-geschichtsverein.de oder per Telefon in der Geschäftsstelle Singen unter 07731 85239.

Initiative ZUsammenKUNFT

Ort der Begegnung gemeinsam gestalten



Hilzingen. Der bestehende Bürgertreff findet nach den Sommerferien erstmals wieder am Freitag, 15. September, von 15 bis 17 Uhr statt und dann wieder regelmäßig jeden Freitag-nachmittag.

Wer kann kommen? Alle Generationen, Jung und Alt, aus dem gesamten Hilzingen einschließlich der Ortsteile, Jugendliche, Erwachsene, Familien, Mütter, Alleinstehende, Einsame,

Flüchtlinge. Es gibt Gelegenheit zum Gedankenaustausch, zum Gespräch oder zum Spiel, bei Kaffee oder Tee und Getränken. Auch Kuchen stehen bereit. Die Initiative ist offen für Ideen und Wünsche: Einfach unverbindlich reinschauen, alle sind willkommen. Für weitere Informationen kann Kontakt über manuela@initiative-zusammenkunft.de aufgenommen werden.

**Redaktions- und Anzeigenschluss:
Montag, 11 Uhr**

Anzeige

Training - aber richtig

»Mein Fokus liegt auf einem starken Rücken«

Mit JS-Coaching neue Energie tanken

In der heutigen schnellen Welt, in der wir oft lange vor Bildschirmen sitzen und unseren Rücken belasten, ist es besonders wichtig, auf die körperliche Gesundheit zu achten. Eine lokale Erfolgsgeschichte dazu ist die Selbstständigkeit von Josia Schneider, die erst Ende 2022 begann und schon tolle Fortschritte macht.

Hegau. Schon seit einer Weile gibt Josia Schneider den Kurs »Rückenfit«, um Menschen zu helfen. Aber erst dieses Jahr hat er den Schritt in die Selbstständigkeit gewagt und sein bewährtes Konzept nach Engen

gebracht. Unter dem Namen »JS Coaching« bietet er seinen Rückenfit-Kurs im Fit for life und auch in Unternehmen an.

Josia Schneider setzt sich mit viel Einsatz und Wissen dafür ein, Menschen zu helfen, ihren Rücken gesund zu halten und Schmerzen vorzubeugen. Er weiß, dass Rückenschmerzen im hektischen Alltag schnell auftreten können. Aber er betont, dass die einfachste Lösung oft darin besteht, regelmäßig aktiv etwas für den Rücken zu tun.

Der Start vom »Rückenfit-Kurs« dieses Jahr war ein großer Erfolg. Die Leute, die dabei waren, fanden seine Anleitung und die freundliche Atmosphä-

re super. Die Kurse liefen so gut, dass Josia Schneider ab Oktober wieder neue Kurse anbietet. Das ist eine tolle Gelegenheit für alle, ihren Rücken zu trainieren und Vorzubeugen. Die Plätze für die Kurse sind begrenzt, damit jeder genug Aufmerksamkeit und Anleitung bekommt. Josia Schneiders oberstes Ziel ist es vielen Menschen zu helfen ihre Rückenprobleme loszuwerden. Doch viel wichtiger ist ihm, dass es erst gar nicht dazu kommt und dem präventiv entgegenzuwirken. Wenn man etwas für seinen Rücken tun möchte und von einem Experten lernen will, dann sind die kommenden Kurse von »JS Coaching« mit Josia Schneider perfekt. Man sollte



Josia Schneider bietet ab Oktober wieder seine beliebten Rückenfit-Kurse an. Foto: Schneider

sich rechtzeitig anmelden, um sich einen Platz zu sichern. Interessierte sollten daher nicht diese Chance verpassen und dabei sein, wenn es ab Oktober heißt: »Stärke gemeinsam mit Josia Schneider deinen Rücken«.

genug von Rückenschmerzen?

50 TAGE

RÜCKENCHALLENGE

**Start: 6. Oktober
in Engen**

*Immer Freitag Morgens
oder Abends*

**ZUSCHUSS
VON MIND. 75 €
VON DEINER
KRANKEN-
KASSE**

**Start: 5. Oktober
in Singen**

*Immer Donnerstag
Abends*

MELDE DICH AN

**Oder rufe an unter
01 57/50 46 45 73**






Anzeige

Durch das Leben tanzen

Von Cha-Cha-Cha bis Hip-Hop

Mit Spaß etwas für die Gesundheit tun

Hegau. (md). Tanzen macht Spaß, das ist unbestritten. Schon Kleinkinder fangen bei Musik an zu lächeln und sich rhythmisch zu bewegen, sehr zur Erheiterung und Begeisterung der anwesenden Verwandtschaft. Es liegt dem Menschen im Blut, sich zu Musik zu bewegen, sei es in der Disco zu hämmernden Bässen oder an einer Hochzeit, getanzt wird von den ersten zaghaften Versuchen im Tanzkurs als Teenager bis ins hohe Alter. Und ja, man kann alleine tanzen, aber viel mehr Spaß macht es zu zweit oder in der Gruppe. Die zahlreichen und weltweit bekannten Paartänze wie der langsamere

Walzer, Tango, Wiener Walzer, Slowfox, Quickstep, Spritzigkeit, Samba, Rumba, Cha-Cha-Cha, Paso Doble und Jive laden dazu ein, mit dem Partner oder der Partnerin sich in der Musik zu verlieren und sich auf sich selbst, die Musik und die Partnerin oder den Partner einzulassen. Das baut Stress ab und macht glücklich, Dopamin wird ausgeschüttet.

Positiver Nebeneffekt: Tanzen hält fit. Nicht nur kommt der Kreislauf in Schwung, sondern auch die Atmung, die Durchblutung, Muskeln werden gekräftigt und die Koordination geschult. Studien zufolge fördert Tanzen die Bildung von neuen



Tanzen macht nicht nur Spaß, sondern hält auch fit.

Nervenzellen bis ins hohe Alter und kann damit sogar das Risiko senken, an Demenz zu er-

kranken. Tanzen macht daher also nicht nur Spaß, sondern hält auch fit.



Das TANZWERK95

feiert einjähriges in Gottmadingen!

10. SEPTEMBER 2023

12.00 bis 17.00 Uhr

MITMACHPROGRAMM | KINDERSCHMINKEN | AKTIONEN & VIELES MEHR!

Wir freuen uns auf Sie!

Alle Besucher erhalten neben kostenlosen Workshops ein Glas Sekt auf's Haus!

Anneliese-Bilger-Platz 1 | 78244 Gottmadingen | www.tanzwerk-95.de



Ein Jahr TANZWERK95!

Im September 2022 erfüllte sich Fabio Caputo seinen Lebenstraum und eröffnete seine Tanzschule das „TANZWERK95“.

Gemeinsam mit seiner Frau, Ina Caputo bieten sie Tanzen für Groß & Klein an! Kinder ab 3 Jahren, Jugendliche, Erwachsene, Solo- oder Paartanz & Fitnesskurse – das Kursprogramm ist breit gefächert und so aufgebaut, dass für alle was dabei ist!

Ab September wird es wöchentlich, immer donnerstags ab 14.00 Uhr zusätzlich ein Senioren Tanzcafé geben mit Tanzmusik von früher, leckerem Kuchen & Kaffee.

TANZEN. LEBEN. LACHEN. – das ist das Motto der Tanzschule – egal welches Alter, Geschlecht oder Familienstand.

Seit Juli 2023 gehört das 1. Obergeschoss des Sudturms ebenfalls zum Tanzwerk95. Durch die Erweiterung kann Fabio Caputo und sein Team nun der hohen Nachfrage gerecht werden und noch weitere Kurse & Tanzevents anbieten.

Am 10. September findet zum einjährigen Bestehen ein Tag der offenen Tür in der neuen Räumlichkeit im Sudturm statt.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch! Lernen Sie uns und das Tanzwerk95 kennen! Ab 12.00 bis 17.00 Uhr begrüßen wir Sie gerne im 1. Obergeschoss im Sudturm in Gottmadingen!

Anzeige

Zukunft frühzeitig planen

Ausbildungsumfrage 2023

Nicht alle angebotenen Ausbildungsplätze sind besetzt

Hegau. Die Situation auf dem Ausbildungsmarkt bleibt für Unternehmen weiter angespannt. Das ergab eine bundesweite Umfrage der Deutschen Industrie- und Handelskammer (DIHK), an der 248 Unternehmen aus der IHK-Region Hochrhein-Bodensee teilgenommen haben. 53 Prozent der hiesigen Unternehmen gaben an, nicht alle angebotenen Ausbildungsplätze besetzen zu können. Das ist ein leichter Anstieg im Vergleich zum Vorjahr (knapp 51 Prozent). »Die Gründe für den Azubi-Mangel sind vielfältig«, sagt Alexandra Thoß, Geschäftsführerin für den Bereich Ausbildung der IHK Hochrhein-Bodensee. »Zum einen gibt es einfach weniger Schulabgängerinnen und Schulabgänger, zum anderen bringen diese leider oft nicht die Voraussetzungen für eine Ausbildung mit.« Auf die Frage, warum nicht alle Ausbildungsplätze besetzt werden konnten, gaben 69 Prozent der befragten Unternehmen an, keine geeigneten Bewerbungen erhalten zu haben.

Das ist nochmal ein leichter Anstieg im Vergleich zum Vorjahr (66 Prozent). Zu nennen sind laut Thoß Gründe wie mangelhafte schulische Leistungen, Sprachbarrieren, der Bewerber oder die Bewerberin passt nicht ins Team oder begeistert sich nicht für den Beruf. »Die Zahlen sind alarmierend«, sagt Alexandra Thoß. »Besonders, weil viele überhaupt keine Bewerbungen erhalten haben. Die Betriebe müssen noch aktiver und kreativer in der Ansprache von Schülerinnen und Schülern werden. Bei der Frage, was eine Ausbildung für die junge Generation attraktiv machen könnte, werden am häufigsten moderne IT-Technik und flache Hierarchien genannt sowie finanzielle und materielle Anreize. Hier müssen die Unternehmen einfach nachbessern.« Vom Azubi-Mangel betroffen sind besonders Unternehmen aus dem Transport- und Logistikbereich, aber auch aus Handel und Gastronomie. Etwas besser sei die Lage laut Thoß in der Industrie, aber auch dort gingen die Bewerber

zahlen deutlich zurück. Der erfolgreichste Weg, Auszubildende zu finden, führe laut Umfrage über ein Betriebspraktikum. »Deswegen unterstützen wir die Forderung der DIHK, den Schülerinnen und Schülern mehr Praktika zu ermöglichen, damit sie einen besseren Einblick in die Vielzahl unterschiedlicher Berufe und Ausbildungen erhalten. Ebenso schließen wir uns der an, dass die Lehrpläne in den Schulen angepasst werden müssen. Zwar sind wir in Baden-Württemberg durch das Schulfach »Wirtschaft, Berufs- und Studienorientierung« schon ein Vorreiter, trotzdem muss die duale Ausbildung bei der beruflichen Orientierung in allen Schularten einen noch größeren Schwerpunkt bekommen.«



In enger Zusammenarbeit mit den Musikvereinen Bietingen, Gottmadingen und Randegg

Subventioniert von der Gemeinde Gottmadingen

Musikunterrichte für Musikbegeisterte ab 18 Monaten

Vorinstrumentale Kurse:

- Musikgarten: ab 18 Monaten
- Musikalische Früherziehung: ab 3 Jahren
- Blockflötenkurse

Sämtliche Instrumente, die in einem Musikverein zum Einsatz kommen:

- Holzblasbereich: Querflöte, Oboe, Klarinette, Saxophon
- Blechblasbereich: Trompete, Horn, Posaune, Tenorhorn, Tuba
- Schlagwerk

Jugendblasorchester

Vorbereitung auf Leistungsabzeichen, Jugendmusiziert etc.

Schnupperlektionen jederzeit möglich.

Nähere Informationen unter <https://www.blaeserschule-augenstein.de/> oder telefonisch unter 0160 842 5603 – Markus Augenstein

Familienbetrieb
seit über
55 Jahren

KERSCHBAUMER

Heizung
Sanitär
Lüftung
Service

Du bist

**Anlagenmechaniker
bauleitender Monteur oder
Kundendiensttechniker ?**

Dann biete ich Dir

einen tollen Platz in einem starken, jungen Team,
faire Bezahlung, gute Weiterbildungsmöglichkeiten
und einen garantiert sicheren Arbeitsplatz !

Auch sind für 2023 noch Ausbildungsplätze frei !



Ich freue mich über Deine Bewerbung !

Gabi Kerschbaumer, Geschäftsführerin
Kerschbaumer GmbH
Gerwigstr. 33 78234 Engen
Tel. 07733-50587-0
info@kerschbaumer.de
www.kerschbaumer.de

KARATE TEAM HEGAU
STARK IM LEBEN

SICHERHEIT FÜR IHR KIND

**Respekt
Disziplin
Konzentration
Koordination
Mut**

KARATE ab 4 Jahren!

Schnuppertraining

>>>Auch bei dir in der Nähe!<<<

**2 STUNDEN
GRATIS!**

Karate Team Hegau
Schloßstrasse 57
78259 Mühlhausen

Jetzt Termin sichern und direkt reservieren

www.karate-hegau.de | Tel: 07733-5036273

50 €
SPAREN UND EINEN KARATE
ANZUG GESCHENKT !
BEI ANMELDUNG



Anzeige

Gutes für Körper und Seele

Diäten und Fasten

Verzicht soll Körper und Seele reinigen



Obst und Gemüse sind ein wichtiger Bestandteil einer Diät.

Hegau. Diäten und Abnehmprogramme versprechen oft eine schnelle Gewichtsabnahme. Etwa fünf Prozent der Deutschen gaben laut Nationaler Verzehrsstudie II an, gerade aus diesem Grund eine Diät zu machen. Wissenschaftliche Studien belegen allerdings: Diäten, bei denen der Körper schnell viel Gewicht verliert, wirken nicht dauerhaft. Das Körpergewicht steigt, sobald Abnehmwillige in alte Ernährungsgewohnheiten zurückfallen. Nach der Diät nehmen sie genauso schnell wieder zu, manchmal sogar mehr als sie abgenommen hatten, was auch als Jojo-Effekt bezeichnet wird. Wer abnehmen will, muss weniger Kalorien aufnehmen, als der Körper verbraucht. Die Kalorien-

zufuhr lässt sich leichter in den Griff bekommen, wenn die Energiedichte der Nahrung gering ist. Der Grund: Von Lebensmitteln mit niedriger Energiedichte können größere Mengen gegessen werden. Da größere Portionen in der Regel besser sättigen, fallen das Abnehmen und das Halten des Gewichts leichter. Gemüse und Obst können die Energiedichte von Speisen besonders gut senken. Durch ihr großes Volumen und den meist hohen Ballaststoffgehalt sättigen sie schneller. Eine dauerhafte Gewichtsabnahme gelingt nur dem, der seine Ernährung sowie sein Verhalten langfristig ändert und täglich etwa 30 bis 60 Minuten körperlich aktiv ist.

Fasten weiter hoch im Trend

Die Meisten wollen auf Alkohol verzichten

Hegau. Der Trend zum Fasten ist auch nach dem Ende der Corona-Einschränkungen ungebrochen: 63 Prozent der bundesweit Befragten halten es für gesundheitlich sinnvoll, mehrere Wochen gezielt auf Genussmittel oder Konsumgüter zu verzichten. Im Jahr 2012 lag der Anteil noch bei rund der Hälfte der deutschen Bevölkerung. Die mit Abstand meisten Menschen wollen auf Alkohol, Süßigkeiten und Fleisch verzichten. Digitale Medien und Internetkonsum reduzieren wollen dagegen deutlich weniger Befragte als im Vorjahr. Insgesamt verhält sich rund jeder Fünfte nach dem Ende der Corona-Einschränkungen gesünder als zuvor. Das zeigt eine aktuelle und repräsentative Forsa-Umfrage im Auftrag der DAK-Gesundheit, die jährlich durchgeführt wird.

61 Prozent der Befragten gaben an, schon mindestens einmal im Leben gefastet zu haben. Mit jeweils 73 Prozent wird der Verzicht auf Alkohol und Süßigkeiten am häufigsten genannt. Auf dem dritten Platz landet die Bereitschaft, für eine Weile auf den Verzehr von Fleisch zu verzichten. Weiter im Trend ist auch der zeitlich begrenzte Zigarettenentzug, den 43 Prozent der Befragten anstreben. Den Fernseher möchten immerhin noch 39 Prozent für eine Weile ausschalten. Der Wert ist seit Beginn der

Pandemie nahezu unverändert. Auffällig ist hingegen die sinkende Bereitschaft für eine Weile aus der Online-Welt auszuweichen, das sogenannte »Digital Detox«. Nur noch 19 Prozent geben an, sie würden in diesem Bereich am ehesten Verzicht üben wollen. Das ist der niedrigste Wert seit Beginn dieser Fragestellung im Jahr 2014. Hier lag der Wert noch bei 31 Prozent. Knapp jeder Fünfte möchte der Umfrage zufolge zudem einige Wochen sein Auto stehen lassen.

Unterschiede zwischen Männern und Frauen zeigen sich beim Fasten vor allem in Sachen Ernährung: So gaben Frauen bei der Befragung häufiger als Männer an, auf Süßigkeiten (77 Prozent) oder auf Fleisch (62 Prozent) verzichten zu wollen. Auch beim Rauchen unterscheiden sich die Geschlechter: 48 Prozent bei den fastenden Männern zu 39 Prozent bei den Frauen. Spitzenreiter bei beiden Geschlechtern bleibt hingegen mit jeweils 73 Prozent der Alkoholverzicht. Die Umfrage zeigt auch, dass die Beteiligung an einer Fastenzeit in Bayern und Baden-Württemberg besonders hoch ist. Dort gaben 48 bzw. 43 Prozent an, schon mehrmals gefastet zu haben. In den ostdeutschen Bundesländern liegt der Anteil hingegen nur bei 32 Prozent.

BASENFASTEN

Gesundes Essen - Gesundes Leben

Gesundheit ist das wichtigste



Termin

20.09. – 27.09.23

Die Basenfastenwoche beinhaltet:
Vorabinfo für die Entlastungstage
Fastenmappe mit Ablauf/Rezepte
5 Treffen, Organ-Meditation, Yoga
Austausch, Wandern, Vorträge

Mi. + Fr. + Mo. 18.00-20.00 / Sa. 10.00-12.00
Ort: Volkertshausen

Leitung
Heilpraktikerin
Irina Futterer

Infos & Anmeldung:
www.irinafutterer.de
0176-16266166

Fastenzeit: Meine Zeit

Fastenwochen mit Susanne Mattke starten:

- 23.09.2023 Rielasingen 18.00 Uhr Gänseweide 7
- 30.09.2023 Engen 18.00 Uhr Hexenwegle 2
- 07.10.2023 Singen 18.00 Uhr Virchowstraße 6a
- 14.10.2023 online 19.00 Uhr



mehr Informationen und Anmeldung
www.hausderbalance.de oder 0 77 36-9 24 24 24

AUSBILDUNG, ERFOLG, RIEKER.

www.rieker.com/de/ausbildung



**JETZT FÜR
AUSBILDUNGS- UND
STUDIENPLÄTZE
AB 2024
BEWERBEN!**

WIR BIETEN DIR AUSBILDUNGS- UND STUDIENPLÄTZE FÜR FOLGENDE BERUFE AN:

- ▶ **Industriekaufmann/-frau**
Zusatzqualifikation Internationales
Wirtschaftsmanagement mit
Fremdsprachen möglich
- ▶ **Bachelor of Arts (DH)**
BWL Industrie
- ▶ **Bachelor of Science (DH)**
Wirtschaftsinformatik
- ▶ **Schuhfertiger/-in**
- ▶ **Mediengestalter/-in**
Digital und Print
- ▶ **Fachinformatiker/-in**
Fachrichtung „Anwendungsentwicklung“
oder „Systemintegration“

WAS ES BEI UNS ON TOP GIBT:



Mehrwöchige Auslandsaufenthalte



Firmen-Fitnessprogramm Hansefit



Jährlicher Azubiausflug und
weitere Events



Überdurchschnittlich hohe
Übernahmequote

▶ und vieles mehr...

DEINE ANSPRECHPARTNERIN:

Lisa Butsch, Ausbildungsleiterin
ausbildung@rieker.net, Telefon: +49 (0) 7462/201-0
Rieker Schuh GmbH, Gänsäcker 31, 78532 Tuttlingen



**ERFAHRE
HIER MEHR**

Flucht über Grenzen

Grenzüberschreitende Eröffnungswanderung auf der Europarat-Kulturroute Hugenotten- und Waldenserpfad

Der Hugenotten- und Waldenserpfad führt gemeinsam mit Schweizer Partnerstiftung VIA am Sonntag, 24. September, in Thayngen nahe Schaffhausen an der deutsch-schweizerischen Grenze eine Kulturwanderung durch.

Hilzingen. Die Wanderung ist öffentlich und führt von Hilzingen nach Barzheim. Direkt an der Grenze wird am Ende der Wanderung im Rahmen einer kleinen Feier eine deutsch-schweizerische Informationstafel zu der Kulturroute des Europarats »Hugenotten- und Waldenserpfad« aufgestellt und enthüllt. Anlass ist der Abschluss der Wegmarkierung in der Schweiz. Doris Brenneisen übernimmt von Seiten des Schwarzwaldvereins Tengen die Wanderführung.

Programm: 8:45 bis 9 Uhr ist Treffpunkt und Begrüßung der Teilnehmer am Rathaus Hilzingen, von 10:30 bis 11 Uhr ist Start der Wanderung ab Hilzingen, sechs Kilometer, unter Leitung von lokalen Wanderführerinnen. Um 12 Uhr ist Ankunft der Wandergruppen aus Deutschland und der Schweiz an der deutsch-schweizerischen Grenze; Einladung zum Apéro durch die Schweizer Partner-Stiftung VIA, Enthüllung der Grenz-Tafel, anschließend Rückwanderung nach Hilzingen und Heimfahrt. Die Schweizer Stiftung VIA freut sich auf Besuch aus Deutschland. Eine Anmeldung erfolgt bis zum 10. September beim Hugenotten- und Waldenserpfad unter www.hugenotten-waldenserpfad.eu, Renate Buchenauer, E-Mail info@hugenotten-waldenserpfad.eu, Tel. 06421 47673.

»Auf den Spuren der Hugenotten und Waldenser« ist ein international anerkanntes Kooperationsprojekt. Es wird gemeinsam von deutschen, französischen, schweizerischen und

italienischen Partnern getragen. Partner in Deutschland ist der Verein »Hugenotten- und Waldenserpfad«. Im Mittelpunkt der Kooperation steht der 2.500 Kilometer lange europäische Kulturfernwanderweg »Hugenotten- und Waldenserpfad«, der seit 2013 als Europäische Kulturroute ausgezeichnet ist. In jedem Land sind unter dem Schirm der nationalen Trägerstiftungen und -vereine lokale Akteure eingebunden: lokale Gebietskörperschaften, Regionen, Naturparke, Museen, Vereine, Kirchengemeinden, Reiseveranstalter und Privatpersonen tragen durch ihr Engagement zur Pflege dieses Weges und zur Lebendigkeit des dort zu findenden Kulturerbes bei.

Der Hugenotten- und Waldenserpfad zeugt entlang seiner Route vom historischen Exil der Hugenotten und Waldenser aus Frankreich und dem italienischen Piemont in die Schweiz und nach Deutschland und von ihrer Integration und Verwurzelung in den Aufnahmelandern. Mit dem Blick auf unsere eigene jüngere Geschichte und Gegenwart, zu den Orten des Exils heute und zu den Fragen von Intoleranz und Verfolgung ist es unser Ziel, ein Bewusstsein nicht nur für die historischen Glaubensflüchtlinge, sondern auch für unser europäisches Gemeinwesen zu schaffen.

Der Hugenotten- und Waldenserpfad ist voller Bedeutungen: Hauptroute und zahlreiche Wegschleifen laden zur Geselligkeit und Akzeptanz des Anderen, aber auch zur Selbstfindung beim Wandern ein. Sie fördern die Entdeckung unserer gemeinsamen europäischen Geschichte in verschiedenen Kulturen. Dialog und Austausch zur gegenseitigen Bereicherung über Grenzen und Jahrhunderte hinweg stärken die Grundprinzipien des Europarates: Menschenrechte, Demokratie, kulturelle Vielfalt und Identität.

SV Hilzingen Trainingsbeginn

Hilzingen. Nachdem die Sommerferien langsam zu Ende gehen, beginnt der SV Hilzingen wieder mit dem Training und seinem Sportangebot für die einzelnen Gruppen von Jung bis Alt.

Das genaue Sportangebot mit Ansprechpartnern teilt der Verein in der nächsten Ausgabe mit, da es noch Abstimmungsbedarf mit den Schulen gibt. Einige Gruppen beginnen wieder mit Schulbeginn und die Leiter teilen dies den Teilnehmern mit. Ab dem 18. September sollte dann wieder geregelter Sportbetrieb stattfinden.

Tagesmütterverein Landkreis Konstanz Sprechstunde

Hilzingen. Die nächste Sprechstunde des Tagesmüttervereins in Hilzingen findet am Dienstag, 19. September, von 10 bis 12 Uhr im Rathaus Hilzingen, Trauzimmer, statt. Eine Anmeldung bis Freitag, 15. September, ist notwendig. Kontakt erfolgt über den Tagesmütterverein Landkreis Konstanz, Beratungsstelle Radolfzell-Böhringen, Tel. 07732 823388-7, E-Mail ivonne.berbert@tagesmuetterverein.info, Geschäftsstelle Radolfzell-Böhringen, Kabisländer 7, Radolfzell-Böhringen.

Freibad Hilzingen Freibadsaison geht zu Ende

Hilzingen. Am kommenden Sonntag, 10. September, wird das Freibad seine Tore zum letzten Mal in dieser Saison öffnen. Das Freibadteam kann auf eine reibungslose und unfallfreie Saison zurückblicken, bedankt sich bei allen Badegästen für den Besuch und freut sich auf ein gesundes Wiedersehen im nächsten Jahr.

Die Badegäste werden gebeten, die Schließfachschlüssel rechtzeitig abzugeben und eingelagerte Liegestühle abzuholen. Eine große Anzahl von Fundstücken wartet ebenfalls darauf, im Freibad abgeholt zu werden.

Seniorengruppe MV Hilzingen Stammtisch

Hilzingen. Nach zwei schönen Ausflügen nach Hüfingen und zur Schifffahrt auf dem Untersee treffen sich die Mitglieder der Seniorengruppe des Musikvereins Hilzingen in diesem Monat zu einem gemütlichen Beisammensein.

Wie gewohnt ist dies nun wieder jeweils am 2. Donnerstag des Monats, also am 14. September, um 17 Uhr im Café am Schlosspark.

Deutsche Rentenversicherung Infoveranstaltung

Hegau. Rente ist immer ein Thema. Deshalb lädt die Deutsche Rentenversicherung alle interessierten Bürgerinnen und Bürger herzlich zu folgenden Informationsveranstaltungen ein: »Meine Altersvorsorge – was habe ich schon, was brauche ich noch?« am Mittwoch, 27. September, um 16:30 Uhr; »Altersrenten – Wer? Wann? Wie(viel)?« am Mittwoch, 4. Oktober, um 16:30 Uhr; »Der Weg zur Rehabilitation« am Mittwoch, 25. Oktober, um 16:30 Uhr. Die Veranstaltungen beginnen jeweils um 16:30 Uhr und dauern circa zwei Stunden. Veranstaltungsort ist in Singen in der Auskunft- und Beratungsstelle der Deutschen Rentenversicherung Baden-Württemberg, Julius-Bührer-Str. 2 (DAS 2). Eine Anmeldung per E-Mail erfolgt an aussenstelle.singen@drv-bw.de, die Teilnahme ist kostenlos.

Naturfreunde Gottmadingen Wanderung

Hegau. Die Naturfreunde Gottmadingen führen am Samstag, 9. September, eine kleine Wanderung mit anschließender Besichtigung und Weinprobe bei einem Weingut in Gailingen durch. Treffpunkt und Abfahrt ist um 13:45 Uhr auf dem Parkplatz beim Feuerwehrhaus in Gottmadingen. Auch Nichtmitglieder können teilnehmen. Nähere Infos gibt es bei Clemens Isak, Tel. 07731 62135.

**Redaktions- und Anzeigenschluss:
Montag, 11 Uhr**

WIR FINDEN FÜR JEDE TREPPE DIE RICHTIGE LÖSUNG!

Treppenlifte · Plattformlifte · Senkrechtlifte



☎ 07741- 965858
www.reha-lift.com

denn Bewegungsfreiheit ist Lebensqualität!

DER SERVICE & VERKAUF VOM PROFI AUS IHRER REGION!

Härdtle-Alm

Abschiedssaison

14.09.23 bis
10.11.23

„Servus, Ciao
und Baba“

07734-2676 | jenzi@haerdtle-alm.de
Zum Härdtle 3, 78244 Gottmadingen
www.haerdtle-alm.de



SYNTEGON
PROCESSING & PACKAGING

SYNTEGON WÄCHST! NEUE STELLEN FÜR DEINE ZUKUNFT:

Wir bieten Stellen im Bereich:

- Mechanische Montage
- Elektromontage
- Inbetriebnahme
- Servicetechnik
- Fertigung und Engineering

Unsere Jobs
in deiner Region:

Syntegon Technology
Industriestrasse 8, CH-8222 Beringen

syntegon.com/karriere

Cooler **SCHLOSSER**team
30 Stunden Woche
Viel Freizeit. **TOP Lohn!**

NEUGIERIG? Wir freuen uns auf DICH!



Komm zu uns!

Im Breitenplatz 10 · 78250 Watterdingen

Fliegen- und Schnakengitter liefert und montiert:

Friedbert Blersch e.K.
Carl-Benz-Str. 15 • 88471 Laupheim-Obersulmtingen
Telefon (07392) 9660-0 • Fax (07392) 966029
www.blersch-insektenschutz.de
E-Mail: Info@blersch-insektenschutz.de



Kinder- und Jugendhospizarbeit im Landkreis Konstanz *Voller Leben*

Wir unterstützen Familien in denen Kinder oder Jugendliche schwer krank sind oder Abschied nehmen müssen. Kostenfrei.

Weitere Informationen inkl. Spendenkonten finden Sie unter

www.kinderhospizarbeit-konstanz.de

Träger: Hospizverein Konstanz
Talgartenstr. 2 · 78462 Konstanz · 07531/69138-0
kinderhospizarbeit@hospiz-konstanz.de

Sein Einsatz ist
unbezahlbar.
Deshalb braucht
er Ihre Spende.



sechnotretter.de



Sicherheit geht vor

Feuerlöscher alle zwei Jahre warten lassen

Hegau. Sei es die nicht abgeschaltete Herdplatte, die glimmende Glut einer Zigarette, das vergessene Bügeleisen oder die umgekippte Kerze: Aufgrund der zahlreichen Gefahrenquellen und einer Vielzahl brennbarer Stoffe verbirgt sich in jedem Haushalt ein nicht zu unterschätzendes Brandrisiko. Da aber ein Feuer klein anfängt, lässt sich dieses Risiko begrenzen. Rechtzeitig erkannt, kann ein Entstehungsbrand mit einem Feuerlöscher schnell und sicher gelöscht werden. Doch auch ein Feuerlöscher bietet nur dann einen zuverlässigen Schutz, wenn er alle zwei Jahre – so wie das Auto beim »TÜV« – regelmäßig einem Funktions-Check unterzogen wird. Für Privathaushalte eine Empfehlung des Bundesverband Brandschutz-Fachbetriebe (bvbf). Denn nur so ist gewährleistet, dass sich im Ernstfall ein entstehender Brand mit dem Feuerlöscher erfolgreich bekämpfen lässt. Da die Wirkung

der Lösch- und Treibmittel – bedingt durch chemische und physikalische Prozesse – mit der Zeit abnimmt und Korrosion oder Materialermüdung zudem auch die Funktionsfähigkeit des Feuerlöschers beeinträchtigen können, sollten die »roten Helfer« regelmäßig überprüft werden. Ein kurzer Blick auf die Prüfplakette zeigt, wann das Gerät zum letzten Mal untersucht wurde. Liegt die letzte Wartung länger als zwei Jahre zurück oder ist er womöglich noch nie geprüft worden, sollte ein qualifizierter Brandschutz-Fachbetrieb verständigt werden. Die Kundendienstmitarbeiter kontrollieren die Dichtungen und Ventile, erkennen Verschleiß und Materialermüdung und analysieren die Lösch- und Treibmittel hinsichtlich Volumen, Gewicht und Konsistenz. Festgestellte Mängel werden sachgemäß behoben. Anschließend ist gewährleistet, dass der Feuerlöscher für weitere zwei Jahre einsatzbereit ist.

Vorschau FC Hilzingen

Donnerstag, 7. September

B-Junioren SG Riedböhringen – SG Hilzingen-Gottmadingen, 19 Uhr

Samstag, 9. September

D-Junioren JFV Singen – SG Hilzingen, 11 Uhr
Herren Kreisliga B FC Hilzingen II – SC Weiterdingen, 14 Uhr

Herren Kreisliga C FC Hilzingen III – PTSV Nordst. Si-Schlatt, 16 Uhr

B-Junioren SG Hilzingen-Gottmadingen – SG Orsingen-Nenzingen, 16 Uhr, Sportplatz Katzentäl Gottmadingen
Südbaden-Pokal
Frauen Bezirksliga SG Aach-Linz/Denkingen II – FC Hilzingen, 18 Uhr

Sonntag, 10. September

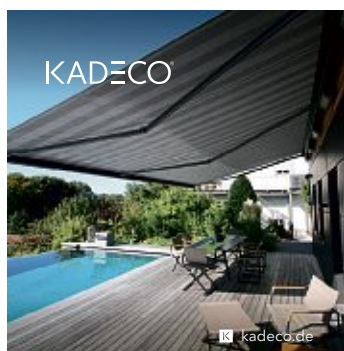
Herren Bezirksliga SC Pfullendorf II – FC Hilzingen, 13 Uhr
A-Junioren
Südbaden-Pokal SG Hilzingen-Gottmadingen – Hegauer FV, 14:30 Uhr, Sportplatz Bietingen

Mittwoch, 13. September

D-Junioren FC Steißlingen – SG Hilzingen, 18 Uhr
Herren Bezirkspokal SV Hausen a.d.A. – FC Hilzingen, 19 Uhr

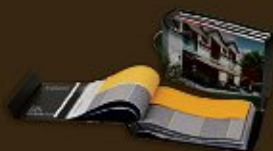
Notrufe

Polizei	110
Feuerwehr + Rettungsdienst	112
Polizeiposten Gottmadingen	07731/14 37-0
○○○○○	
Ärztlicher Notfalldienst	
an Wochenenden und Feiertagen	116 117 (ohne Vorwahl)
Kinderärztlicher Notfalldienst	0180 607 73 12
Augenärztlicher Notfalldienst	0180 607 53 12
HNO Notfalldienst	0180 607 72 11
Hegau-Klinikum Singen	
(Krankenhaus)	07731/89-0
Krankentransport	1 92 22 (ohne Vorwahl)
Zahnärztliche Notrufnummer	0761/120 120 00
○○○○○	
Gasversorgung Thüga	
Energienetze GmbH	
Industriestr. 7, 78224 Singen	07731/14 80-0
Störungsrufnummer	0800 775 000 7
Stromversorgung	
Energie-Dienst Netze GmbH	
(für alle Ortsteile außer Schlatt a. R.)	
Stördienst	07623/92 18 18
E-Werk Kanton Schaffhausen	
Verwaltung Schaffhausen	0041/52/6 33 55 55
Zweigstelle Worblingen	07731/1 47 66-0
Störungsdienst	0041/52/6 24 43 33
Wasserversorgung	
während der Dienststunden	07731/38 09-25
nach Dienstschluss	0171/2 88 18 82
Abwasser	
während der Dienststunden	07731/38 09-25
nach Dienstschluss	0176/61 14 31 48
Wärmeversorgung	
Solarcomplex	07731/82 74 28
Forst-Revierleiter	
Werner Hornstein	0175-7247922
○○○○○	
Aids-Hilfe Konstanz e. V.	
Außenstelle Singen	07731/6 84 21
Arbeiterwohlfahrt Gottmadingen	07731/7 31 47
Einsatzleitung der Dorfhelferinnen	
Gabi Bruderhofer	07734/93 43 55
Dorfhelferinnenstation	
der Sozialstation Hegau-West	07734/93 43 55
Drogenberatungsstelle Singen	07731/6 14 97
Frauenhaus Singen e. V.	07731/3 12 44
Giftnotruf Freiburg	0761/1 92 40
Kinderschutzbund Singen-Radolfzell	07731/2 67 49
Krebskrankenhilfe	07771/17 16
Sozialstation Hegau-West e. V.	
St. Georg-Str. 5, Gottmadingen	07731/97 04-0
Wohngift-Telefon	0800/7 29 36 00
Horizont – Ökumenisches Hospiz- und Palliativzentrum im Landkreis Konstanz gemeinnützige GmbH	07731/96970-780
E-Mail: koordination@hospizdienst-horizont.info	
Hospizverein Singen und Hegau e.V.	
Im Gambrinus, täglich	07731/3 11 38
Sozialpflegerischer Dienst e. V. Singen	07731/2 99 92
Johanniter-Unfall-Hilfe e. V.	
Pflegedienst	07731/99 83-0



TUCHWECHSEL – FAST WIE NEU!

- riesige Auswahl von 250 Stoffen aus verschiedenen Materialien
- unifarben, gestreift oder dezent gemustert



Wir beraten Sie gerne:

30 KELLHOFER
Sonnenschutz – Rollläden – Fenster
Werner-von-Siemens-Str. 20a
78239 Rielasingen
Fon: 077 31/7995 30
info@kellhofer.de
www.kellhofer.de

Die Füße tragen uns
ein Leben lang.



Barfuß

medizinische Fußpflege

Petra Schut-Wick

med. Fußpflegerin,

NAGELDESIGNERIN

Welschingerstraße 1a

78247 Hilz.-Weiterdingen

Handy: 01702404920

Petra-Maria65@gmx.de

Terminvereinbarung erwünscht!

auch Hausbesuche

Albert Ehinger

Alle Arbeiten, die ich darf und kann

Kirchstr. 5, Gottmadingen

Tel. 0 77 31/7 17 26

Fachbetrieb

- Malerarbeiten, Gipserarbeiten, Bodenlegearbeiten
- Wohnungsaufösungen + Entrümpelungen
- Gartenarbeiten + Bäume fällen
- Bausanierung



Metzgerei Gebr. Rimmele
(ehem. Metzgerei Knoll)
Kirchstr. 1, Gottmadingen
Tel. 077 31/7 16 53

Beste regionale Qualität – guter Preis Do.–Sa.

Hackfleisch gem.	kg	€ 9.50
Rindergulasch vom Weiderind	100 g	€ 1.59
magere Schweineschnitzel a. d. K.	100 g	€ 1.49
Weißer Bratwürste eig. Herst.	100 g	€ 1.49
Paprikalyoner	100 g	€ 1.49
Zum Grillen		
Rinderhüftsteak auch eingel.	100 g	€ 2.88
Schweinebauch frisch o. mariniert	100 g	€ 1.11
Gottmadinger Rostbratwurst	100 g	€ 1.59
Bio-Schubling	100 g	€ 1.89
Dienstags-Kracher Hackfleisch	kg	€ 8.99

Samstag ab 11.30 Uhr happy Hour 30 % auf alles Eingelegte!

Freitagmittag wieder geöffnet!!!

Planung, Beratung
Ausführung, Installation
Instandhaltung, Kundendienst
SAT-Anlagen, Rauchmelder

Tel. 0 77 31/79 95 35
www.springmann-elektro.de



Meisterbetrieb

SPRINGMANN
Elektroinstallationen

Günstige Gelegenheit

Der große Kleinanzeigenmarkt mittwochs
und samstags im SÜDKURIER.

www.suedkurier.de/anzeigen

☎ **07531/999 4444** (Ortstarif)

Gehört zu mir.

SÜDKURIER



Kirchennachrichten

Evangelische Kirche

Paul-Gerhardt-Gemeinde Hilzingen –
Friederike-Fliedner-Gemeinde Tengen



Pfarramt: Hanfgarten 10, 78247 Hilzingen

Öffnungszeiten:

Montag von 09:30 bis 12:30 Uhr

Mittwoch von 09:30 bis 12:30 Uhr

Freitag von 09:30 bis 12:30 Uhr

Gemeindesekretärin: Birgitt Fehrle

Pfarrer: Herr Michael Weber

KGR-Vorsitzende Hilzingen: Frau Bärbel Weigl

KGR-Vorsitzende Tengen: Frau Elke Luckner

Tel. 07731 / 64514 / Fax 07731 / 64517

E-Mail: hilzingen-tengen@kbz.ekiba.de

Donnerstag, 07.09.2023

15:00 Uhr Café Hereinspaziert mit einer Andacht von Pfarrer Michael Weber und anschließendem Grillen. Bitte bringen sie ihr Grillzeug mit.

Freitag, 08.09.2023

09:00 Uhr Krabbelgruppe im Gemeindesaal

Sonntag, 10.09.2023

10:30 Uhr Familiengottesdienst mit Taufen, Liturgieteam: Pfarrer Michael Weber/Organistin Ulrike Brachat

19:00 Uhr Taizé Andachten

Dienstag, 12.09.2023

15:00 Uhr Kinderchor Spatzen für die drei- bis vierjährigen Kinder

15:45 Uhr Kinderchor Amseln für die fünf- bis sechsjährigen Kinder

16:30 Uhr Kinderchor II für die Grundschul Kinder

Donnerstag, 14.09.2023

15:00 Uhr Café Hereinspaziert

Wir freuen uns auf Sie!

Ihre Kirchengemeinderäte und Pfarrer Michael Weber

Ökumene

IMPULS

Sommerzeit

Liebe Gemeinde, kennen Sie das, wenn Ähren rauschen? Der Wind fegt durch das Feld und schlägt grüne oder schon goldene Wellen. Wenn man dann eine Spur im Acker entlang geht und beide Arme weit nach unten ausstreckt kann man die Ähren an seinen Händen spüren.

Wenn Sie dann einfach beim Gehen ihre Augen schließen, tanzen vor Ihrem inneren Auge lauter kleine schwarze Flecken. Sie können die warme Sonne auf Ihrem Gesicht spüren und das Getreidefeld klingt wie das Meer. Sie fahren innerlich ganz runter. Die Bilder der vergangenen Tage und der Sorgen verblassen ein wenig vor Ihrem inneren Auge. In diesem Moment sind Sie ganz da, ganz bei sich. Und der Wind streichelt ihr Gesicht. »Ein jegliches hat seine Zeit, und alles Vorhaben unter dem Himmel hat seine Stunde«. Das sind Worte des weisen Predigers Salomo im Buch Kohelet im Alten Testament. Am Ende der Ferien beginnt das neue Schuljahr wieder. Für manch einen sind es wieder diese quälenden 45 Minuten. Wieder hofft man, nicht dran zu kommen, beim mündlichen Vokabeltest und wenn doch, dann hoffentlich ausreichend, sonst heißt es wieder: Nachhilfe – zusätzlich zur Schule. Am besten ist es dann

doch, wenn es zur großen Pause schellt. Man endlich aus dem Klassenzimmer auf den Hof stürmen kann. Die Sonne einem ins Gesicht scheint und die anderen auch aus den Klassen kommen. Dann wird der Ball wieder durch die Luft geschossen und beim Gegner ins Tor versenkt. »Alles hat seine Zeit. Und Gott hat alles schön gemacht zu seiner Zeit. Nur dass der Mensch nicht ergründen kann das Werk, das Gott tut, weder Anfang noch Ende«. Da merke ich, dass es nichts Besseres gibt, als fröhlich sein und sich gütlich tun in seinem Leben. »Denn ein Mensch, der da isst und trinkt und hat guten Mut bei all seinen Mühen, das ist eine Gabe Gottes«. (Kohelet 3,13) Liebe Gemeinde, es ist eine Gabe Gottes, sich an den kleinen Dingen freuen zu können und Wunderbares im Alltag zu entdecken. In der Urlaubs- und Ferienzeit fällt es etwas leichter, wenn unser Gedankenkarussell stillsteht und unsere Sorgen verstummen. Der Prediger Salomo spricht vom kleinen Glück des Alltags und der Fähigkeit, sich daran erfreuen zu können. Es ist ein Geschenk Gottes, nicht immer gefangen zu sein in den eigenen Sorgen, sondern auch manchmal für einen Moment frei zu sein. Frei von den erdrückenden Sorgen und Ängsten unseres Alltags.

Das kleine Glück kann der Ball auf dem Fuß in der Pause sein, oder einen Augenblick im Getreidefeld. Den Milchschaum in der Mittagspause löffeln. »Es ist Sonnenzeit«. Singt Herbert Grönemeyer. »Das Firmament hat geöffnet. Wolkenlos und ozeanblau. Es ist Sonnenzeit – ungetrübt und leicht«. Jedoch sind wir meistens so übervoll, dass es uns schwer fällt, los zu lassen und solche Momente zu bemerken. Aber manchmal, da gelingt es, und wir spüren diese Sonnenstrahlenmomente, die Gott uns in unserem Leben schenkt. Und wir spüren wieder, wie uns die Sonne warm in unser Gesicht scheint. Amen

Ihr Pfr. Michael Weber

Rufen Sie uns an, für die Seelsorge sind wir - die Seelsorgenden der evangelischen und katholischen Kirche Hilzingen - erreichbar:

Michael Weber, Pfarrer, Tel. 07731-64514

Thorsten Gompfer, Pfarrer, Tel. 07739-227

Simone Meisel, Gemeindeferentin, Tel. 07731-16710-24

Bildungswerk Hilzingen: Neues Programmheft erscheint

Das neue Programmheft 2023/2024 des Bildungswerks erscheint Anfang September. Es liegt in den Kirchen und den Pfarrbüros der Seelsorgeeinheit Hohenstoffeln-Hilzingen und der evangelischen Paul-Gerhardt-Gemeinde sowie an verschiedenen Stellen in der Gemeinde aus. Alle Veranstaltungen finden Sie auch auf der Homepage: www.kath-hilzingen.de.

Zusätzlich starten wir in diesem Jahr mit dem »Treffpunkt Familie«. Ein Angebot speziell für junge Familien, mit einem monatlichen Themen-Treff und verschiedenen Vorträgen. Wir freuen uns auf die Begegnung mit Ihnen und auf viele interessante Gespräche.



Bildungswerk Hilzingen: Treffpunkt Familie Familie im Wandel - Neue Sichtweisen und Anregungen

Montag, 18. September, 19:30 Uhr

Evangelisches Gemeindezentrum, Hanfgarten 10, Hilzingen

Referentin: Gudrun Braschler, systemische Familienberaterin

Eintritt: 3 Euro

Als systemische Familienberaterin, ist es Frau Braschler ein Anliegen, Sie an diesem Abend in Ihrer Elternschaft zu stärken, Ihnen eine neue Sichtweise in Bezug auf die Rollen der einzelnen

Kirchennachrichten

Familienmitglieder zu vermitteln und Ihre Erziehungsmethoden auf den Kopf zu stellen. Sie wird die Themen, Beziehungen und Kommunikation ansprechen und Sie dazu anregen, in einem Problem die Lösung zu erkennen.

Bildungswerk Hilzingen: Treffpunkt Familie Offener Themen - Treff für Familien mit Säuglingen

ab Mittwoch 20. September, monatlich, von 9:30 bis 11 Uhr im evangelischen Gemeindezentrum, Hanfgarten 10, Hilzingen
Folgetermine: 18. Oktober, 22. November, 13. Dezember
Eintritt: 3 Euro pro Teilnahme
Referentin: Lisa Walz

Walz ist studierte Kindheitspädagogin (M.A.) und hat viele Jahre in verschiedenen Stellen im Bereich der frühen Kindheit gearbeitet. Sie lebt mit ihrem Mann und ihren drei kleinen Kindern im Hegau. Ein Säugling benötigt viel Aufmerksamkeit, Zuwendung, eine liebevolle Begleitung sowie die Möglichkeit sich im eigenen Rhythmus zu entwickeln.

Für die Eltern bedeutet dies eine neue Aufgabe, häufig mit vielen Fragen. Durch eine geschulte Fachperson sollen Themen rund um die kindliche Entwicklung und das gemeinsame Leben mit Baby aufgegriffen werden. Neben einem Input werden die Fragen der Eltern diskutiert. Eltern sollen durch diese Treffen die Entwicklung des Kindes im ersten Lebensjahr bewusster erleben, die »Sprache« der Säuglinge besser verstehen, Anregungen und Tipps für den Familienalltag mit einem Baby erhalten, mehr Sicherheit in ihrer Elternrolle erlangen und die Möglichkeit zum Austausch und Kennenlernen anderer Eltern erhalten.

Das erste Treffen findet mit folgendem Thema statt: Eltern werden. Kaum etwas verändert das Leben so sehr wie die Geburt eines Kindes. Meist brauchen Familien etwas Zeit um sich in der neuen Situation zurecht zu finden. Was kann das Leben mit Baby erleichtern? Woran können sich junge Eltern orientieren? Woher bekomme ich wertvolle Tipps?

Weitere Themen:

18. Oktober: Bindung im ersten Lebensjahr
22. November: Tägliche Pflege eines Säuglings
13. Dezember: Das Weinen der Babys

Bildungswerk Hilzingen: Riedheimer Wald - Begehung mit aktuellen Themen

Freitag, 22. September, Treffpunkt: 15.30 Uhr (Anfahrtsskizze bei Anmeldung)

Referent: Simon Güntert, Förster

Anmeldung bis 17. September

Homepage: www.kath-hilzingen.de, Tel. 07731 12038

E-Mail: bildungswerk@kath-hilzingen.de

Bitte geben Sie auch Bescheid, ob Sie zum Grillen bleiben möchten. Herr Güntert wird uns durch den Wald führen. Wir erhalten interessante Informationen zu folgenden Themen Eschentriebsterben, Naturschutz im Wald, Folgen Klimawandel, Gegenmaßnahmen Klimawandel, Seltene Baumarten.

Bitte an passende Kleidung und festes Schuhwerk denken, da wir die Waldwege verlassen können und mit Totholz und Dornen von Brombeersträuchern zu rechnen ist. Zum gemütlichen Ausklang wird es Würstchen vom Grill geben, sofern es die Witterung zulässt. Nach Möglichkeit bitte Fahrgemeinschaften bilden.



Römisch - katholische

Kirchengemeinde

Hohenstoffeln - Hilzingen

Mit den Pfarreien: St. Blasius Binningen, St. Gallus Duchtlingen, St. Peter und Paul Hilzingen, St. Laurentius Riedheim mit Filialkirche St. Philippus und Jakobus Schlatt a. R., St. Mauritius Weiterdingen.

Unsere Gottesdienste

Freitag, 8. September 2023

19:00 Uhr Hilzingen Rosenkranzgebet

23. Sonntag im Jahreskreis

Samstag, 9. September 2023

Kollekte: Welttag der Kommunikationsmittel

11:00 Uhr **Schlatt a.R.** Trauung von Sebastian und Katharina Martin, geborene Jäkle

14:00 Uhr **Hilzingen** Trauung von Julian und Katharina Höfler, geb. Sprenger

19:00 Uhr **Hilzingen** Eucharistiefeier am Vorabend,
Gedenken: Agnes Dietrich (Jahrtag), Ekkehard Hertrich, Paul Witt, Margit Lacko

Sonntag, 10. September 2023 23. Sonntag im Jahreskreis

10:00 Uhr **Weiterdingen** Eucharistiefeier - bei gutem Wetter am Hegaukreuz, bei schlechtem in der Kirche in Weiterdingen

18:30 Uhr **Binningen** Andacht zum Abschluss des Turmfestes

Dienstag, 12. September 2023

09:00 Uhr **Hilzingen** Schulgottesdienst

11:00 Uhr **Riedheim** Schulgottesdienst

17:30 Uhr **Binningen** Anbetung - Rendezvous mit Gott

L: Liturgieteam Binningen

19:00 Uhr **Duchtlingen** Eucharistiefeier

Mittwoch, 13. September 2023 Hl. Johannes Chrysostomus, Kirchenlehrer

09:15 Uhr **Hilzingen** Schulgottesdienst - Einschulungsfeier

19:00 Uhr **Hilzingen** Eucharistiefeier

Gedenken: Ottilie Menzer, Walter Geier, Frieda und Anton Wernert

Donnerstag, 14. September 2023 Kreuzerhöhung

09:15 Uhr **Duchtlingen** Schulgottesdienst - Einschulungsfeier

Freitag, 15. September 2023

19:00 Uhr **Hilzingen** Rosenkranzgebet

24. Sonntag im Jahreskreis

Samstag, 16. September 2023

13:00 Uhr **Hilzingen** Segnungsfeier von Michaela und Mike Glatt

19:00 Uhr **Binningen** Eucharistiefeier am Vorabend

Sonntag, 17. September 2023

09:00 Uhr **Hilzingen** Eucharistiefeier - mitgestaltet vom Caritasauschuss

10:30 Uhr **Schlatt a.R.** Eucharistiefeier

Gedenken: Adelbert Graf (1. Opfer), Franz Schropp

Kirchennachrichten

Mitteilungen der Römisch-katholischen Kirchengemeinde Hohenstoffeln-Hilzingen



Senioren-Treff Binningen

Wir treffen uns im Binner Pfarrhaus, Schulstraße 11, Hilzingen-Binningen von 14:30 bis 16:30 Uhr am Dienstag, 12. September, der nächste Termin ist am 10. Oktober. Alle Seniorinnen und Senioren sind ganz herzlich eingeladen. Nähere Auskünfte unter Tel. 07739 5570 (Fr. Schwert).

Aufruf der deutschen Bischöfe zum Caritas-Sonntag 2023

Liebe Schwestern und Brüder, in der kommenden Woche begehen wir den »Caritas-Sonntag«, der uns eindrücklich in Erinnerung ruft, dass Gottes Liebe eine Liebe der Tat ist und unser Glaube ein Glaube in der realen Lebenswelt. Gefeierte Liturgie, Gebet und tätige Nächstenliebe sind Ausdruck unseres Glaubens, der uns verbindet, sei es im hauptberuflichen wie ehrenamtlichen Engagement für Menschen in Not in einer großen Gemeinschaft, die trägt.

Die Lebenswelt, in die wir hineinwirken, ist eine Welt voller Krisen und Notlagen. Sie fordert uns vielfältig heraus.

Wo Menschen als Vertriebene aus den Kriegsgebieten der Ukraine oder dem Sudan nach Deutschland geflohen sind, steht ihnen die Caritas in Beratungsstellen, in Unterkünften und als Vermittlerin von Sprachangeboten und Patenschaften zur Seite. Sie erleben die Caritas als leidenschaftliche Streiterin für ihre Rechte.

Wo Menschen wegen gestiegener Kosten für Energie, Lebensmittel und Mieten um ihre Existenz fürchten, erleben sie die Hilfe der Caritas in der Schuldnerberatung und im Stromsparmcheck. Sie sucht und ermöglicht Auswege aus der Schulden Spirale und Energiearmut. Sie nehmen die Caritas wahr als eine kompetente und engagierte Stimme in der öffentlichen Diskussion über Gaspreisminderungen und Kindergrundsicherung.

Wo Menschen zum Ende ihres Lebens einer liebevollen Pflege bedürfen und sich der Sorge anderer anvertrauen wollen, finden sie einen Ort für sich in Pflegeeinrichtungen und Hospizen der Caritas. Sie erfahren die Caritas in der stationären und der ambulanten Altenhilfe – als Freundin des Lebens, anstatt den Suizid als Problemlösungsoption zu bewerben.

Wo der menschengemachte Klimawandel die Existenzgrundlagen gefährdet, die Älteren unter uns immer schwerer mit der großen Hitze des Sommers zurechtkommen müssen, setzt sich die Caritas für einen »Klimaschutz für alle« ein und trägt dazu bei, Gottes

Schöpfung zu bewahren. Sozial und gerecht gestaltet ist dies auch ein Beitrag im Kampf gegen die Armut.

Für die Umsetzung all dieser Vorhaben bitten wir um Ihre Hilfe. Mit Ihrer großzügigen Spende unterstützen Sie die vielfältigen Aufgaben der Caritas in unseren Pfarrgemeinden und Diözesen. Herzlichen Dank für Ihre finanzielle Zuwendung wie für Ihr Gebet – im Namen der Caritas und im Namen derer, denen dieses Engagement Lebensperspektiven eröffnet.

Für das Erzbistum Freiburg

Erzbischof Stephan Burger

Hinweise zum Welttag der sozialen Kommunikationsmittel

In Deutschland wird der »Welttag der sozialen Kommunikationsmittel« jeweils am zweiten Sonntag im September begangen. Die Kollekte am 10. September dient vor allem der überdiözesanen Medienarbeit der Katholischen Kirche in Deutschland – ein Teil verbleibt in der Erzdiözese. Mit ihren Erträgen wird vor allem die Aus- und Fortbildung journalistischer Nachwuchskräfte bei der katholischen Journalistenschule IfP in München finanziert, die später bei der weltlichen und kirchlichen Presse, bei öffentlich-rechtlichen und privaten Rundfunksendern und Online-Publikationen arbeiten. Durch diese Unterstützung trägt die Kollekte dazu bei, die von Papst Franziskus geforderte Kommunikationskultur in den Medien zu stärken.

Ökumenischer Moment mal - Abendimpuls steht unter dem Motto »Von Musik berührt!«

Am Sonntag, 10. September, findet in der St. Peter & Paul-Kirche in Singen der nächste Moment-mal Abendimpuls statt.

Unter dem Motto »Von Musik berührt« gestalten Elisabeth Paul und Christina Schwager einen Impuls mit Texten, Musik und inspirierenden Gedanken rund um das Thema. Mitgestaltet wird der Impuls vom Gesangsensemble »Schola 8« des Singen-Hegau-Klinikums. »Wir dürfen uns vom Gesang und den Texten anrühren lassen und dadurch Hoffnung und Freude für den Alltag tanken« so das Vorbereitungsteam in der Vorankündigung. Zum Abendimpuls eingeladen sind alle, die Sehnsucht nach einer Kraftquelle haben und sich in der Gemeinschaft stärken möchten. Beginn ist um 19 Uhr. Allen ein herzliches Willkommen.

Römisch-katholische Kirchengemeinde Hohenstoffeln-

Hilzingen mit den Pfarreien St. Blasius Binningen, St. Gallus Duchtlingen, St. Peter u. Paul Hilzingen, St. Laurentius Riedheim mit der Filialkirchengemeinde St. Philippus & Jakobus Schlatt a. R. und St. Mauritius Weiterdingen, Peter-Thumb-Str. 1; 78247 Hilzingen

MitarbeiterInnen und Daten

Leiter: Pfr. Thorsten Gompper, Sprechzeiten nach Vereinbarung, Tel: 07731/16710-0 oder Tel: 07739-227,

Mail: thorsten.gompper@kath-hilzingen.de.

Gemeindereferentin: Simone Meisel, Sprechzeiten nach Vereinbarung, Tel: 07731/16710-24,

Mail: simone.meisel@kath-hilzingen.de

Sekretärinnen: Elisabeth Brütsch, Petra Haitz

Bürozeiten: Bürozeiten: Montag bis Donnerstag, 10.00 - 12.00 - Montagnachmittag, 14.30 bis 17.30 Uhr (in den Schulferien nachmittags geschlossen) / Tel: 07731/16710-0 / Fax: 07731/16710-29

Mail: sekretariat@kath-hilzingen.de

Katholische Öffentliche Bücherei St. Blasius Binningen:

Die Öffnungszeiten sind: Mittwoch von 17.30 bis 19.00 Uhr (in den Schulferien ist die Bücherei geschlossen!).

Homepage: <http://www.kath-hilzingen.de>

Bankverbindung: Sparkasse Engen-Gottmadingen;

BIC: SOLADES1ENG; IBAN: DE93692514450005627815

dier+Jakob**KFZ-Meisterwerkstatt**

für alle Marken gut und günstig/

Hol- und Bringservice/Kunden-Ersatzwagen

www.dier-jakob.de

077 31/86 87-25

**Brennholz-
verkauf**Forstbetrieb
Schätzle

Telefon: 077 36 - 73 86

info@forstbetrieb-schaetzle.de**FUNDGRUBE**Gottmadingen
Gewerbestraße 8/3Dienstag + Mittwoch
14–18 Uhr

Samstag 10–14 Uhr

Unterricht

Suche Nachhilfe in Mathe

Klasse 10, Realschule, nicht online
Tel. 0173/7309075**Mietgesuche****Bald möglichst: 2-2,5 Zi.Whg gesucht**
zwischen Engen u. Radolfzell mit
Seehasanschluss. Keine HT und NR
Tel. 0152/31055108**Vermietungen****Charmante 1,5 Zi.-Wg. EG**
in denkmalgesch. Haus in der Alt-
stadt von Engen, 55qm, EBK und Du-
sche, liebevoll renoviert, zu vermie-
ten. singlewohnung-engen@t-online.de**Zu verkaufen****Briefmarken, Schallplatten, Münzen**
alte Schreibmaschine, altes Akkorde-
on, Doppelbett (2x70cm) m. Latten-
rost + Matratze, gr. Ecksofa, Schreib-
tische, Klappschreibtisch, Kosmetik-
tisch, Autodachträger, Tel.
0178 3165 619**Christine's
MODEHAUS**

M A N N - F R A U

INH. CHRISTINE MARGRAF-HOHLWEGLER, DIPL.-ING., (FH)

„Leidenschaft zieht an.“

Mitarbeiterin (m/w/d)

im Verkauf in Teilzeit gesucht.

Für diese Position suchen
wir zum nächstmöglichen Zeitpunkt
oder nach Absprache
eine branchenerfahrene
Persönlichkeit, der es Spaß macht mit
Menschen und Mode umzugehen.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung

christine@christines-modehaus.de oder
Tel. 0 77 31/7 32 20.**Hauptstr. 67
78244 Gottmadingen
www.christines-modehaus.de****REITHINGER
IMMOBILIEN****Beratung, Service,
Erfahrung –****Hans-Peter Seidler** ist
Ihr Partner für den Raum
Hegau/Bodensee
bei Reithinger Immobilien.

Tel 07731-9077-0

www.reithinger.de

Immobilien seit 1957

Ihre Immobilie ist ein Unikat -
wertvoll und individuell!
Wir betreuen Sie und Ihre
Immobilie mit Fachkompetenz
und Marktkennntnis.**Unsere langjährige
Erfahrung hilft dabei, Ihre
persönlichen Wünsche
erfolgreich umzusetzen.****yvonne's
ranch**

Ein kulinarisches Abenteuer

Einweihungsfest-Herbstfest**am 9.9.23**
i dä Ranch.12.00 bis 20.00 Uhr
mit den 2 starken Freunden
aus Oberstaufen.**Weisswurst,
Haxen und
Wurstsalat
Waldhaus
Bier vom Fass**

Killwies 2

Hilzingen 78247

info@yvonesranch.de | www.yvonesranch.de | +49 (0) 151 530 74 744**Richter & Nickel**
SCHORNSTEINTECHNIK**Kaminsanierungen aller Art
Edelstahlschornsteine • Kaminaufmauerungen****Breiter Wasmen 17 • 78247 Hilzingen**
Tel. 0 77 31 / 8 68 20 • Fax 0 77 31 / 86 82 99**Heizung Sanitär Montage****Bad und WC – Heizung und Wärme –
Kundendienst und Instandhaltung**

HSM Mattmüller, 78247 Hilzingen

Tel. 077 31/3 1998 36

technik@hsm-mattmueller.de**BIKESERVICE LUTZ**INDUSTRIESTRAßE 15
78224 SINGEN
T. 07731 796 50 80**HOL- & BRING-
SERVICE IM
STADTGEBIET
ENGEN GRATIS****DIE FREIE RADWERKSTATT
IN SINGEN**BEI UNS WIRD
SERVICE GANZ
GROß
GESCHRIEBEN

FOLLOW US



HAPPY BIRTHDAY

35 JAHRE OPTIK SPELLENBERG
1988 – 2023

NICHT ZÖGERN - EXKLUSIV BIS 30.09.2023

GUTSCHEIN

IM WERT VON

50€

BEIM KAUF VON
FERN-/NAHGLÄSER
AB EINEM WERT VON 200€*

GUTSCHEIN

IM WERT VON

100€

BEIM KAUF VON
PC-GLÄSER
AB EINEM WERT VON 400€*

GUTSCHEIN

IM WERT VON

200€

BEIM KAUF VON
GLEITSICHTGLÄSER
AB EINEM WERT VON 600€*

SEIT 35 JAHREN
MEISTERQUALITÄT FÜR IHRE
AUGEN!

Seit der Eröffnung im Jahre 1988 stehen unsere Kunden im Mittelpunkt unserer täglichen Arbeit. Mit einem kompetenten und engagierten Team, einer individuellen Beratung, einem hohen technischen Anspruch und einem guten Service haben wir uns in der Region rund um Engen einen Namen gemacht. Unsere Kunden schätzen und vertrauen unserer Kompetenz.

Neben dem Einsatz modernster Technik und höchster Qualität der Leistungen, stehen die Bedürfnisse unserer Kunden im Vordergrund. Jeder Kunde hat individuelle Anforderungen, die wir gemeinsam mit ihm ermitteln. Nach einer ausführlichen Beratung und einer präzisen Messung der Augen, wird die Brille in der hauseigenen Werkstatt gefertigt.

Viel Wert legen wir auch auf den modischen Aspekt. Mit über 1.500 Brillen und Sonnenbrillen steht unseren Kunden ein großes modisches Spektrum zur Verfügung. Hier ist für jeden Geschmack etwas dabei.

VIELEN DANK FÜR IHR VERTRAUEN!

TOLLE AKTIONEN UND PREISVORTEILE FINDEN SIE
LIVE IN UNSEREM GESCHÄFT!

FEIERN SIE MIT!

FERN-/
LESEBRILLE**

ab 88€

GLEITSICHT-
BRILLE***

ab 388€

COUPON
KOSTENLOSER
SEHTEST

COUPON
KOSTENLOSE
PROBELINSEN
(EINSTÄRKEN)

optik || spellenberg

Peterstraße 5 • 78234 Engen • Tel: 07733-22 11

 shamir

* Dieser Gutschein gilt nur beim Kauf einer neuen Brille/Sonnenbrille.

** inkl. individuell gefertigter Kunststoff-Einstärken-Gläser bis dpt. ± 4.0 cyl. 2.0.

*** inkl. individuell gefertigter Kunststoff-Gleitsicht-Gläser bis dpt. ± 4.0 cyl. 2.0 add 2.5, soweit technisch möglich.

Die Aktion ist nicht kombinierbar mit anderen Aktionen/Gutscheinen. Pro Brille ist nur ein Gutschein einlösbar. Keine Barauszahlung möglich. Nur gültig im Aktionszeitraum.